



ЭКОНОМИЧЕСКИЙ  
И СОЦИАЛЬНЫЙ СОВЕТ

Distr.  
GENERAL

E/1995/127  
21 November 1995

RUSSIAN  
Original: ENGLISH

Основная сессия 1996 года

ОСУЩЕСТВЛЕНИЕ МЕЖДУНАРОДНОГО ПАКТА ОБ ЭКОНОМИЧЕСКИХ,  
СОЦИАЛЬНЫХ И КУЛЬТУРНЫХ ПРАВАХ

Записка Генерального секретаря

Генеральный секретарь имеет честь препроводить настоящим двадцатый доклад Международной организации труда в соответствии со статьей 18 Международного пакта об экономических, социальных и культурных правах, представляемый согласно резолюции 1988 (LX) Экономического и Социального Совета.

СОДЕРЖАНИЕ

	<u>Стр.</u>
ЧАСТЬ I . . . . .	3
<u>Введение</u> . . . . .	3
ЧАСТЬ II . . . . .	4
А. <u>Основные конвенции МОТ, относящиеся к статьям 6-10 Пакта</u> .	4
В. <u>Сведения о положении в отдельных странах</u> . . . . .	
1. <u>Положение, касающееся статей 6-9, 10 и 13 Пакта</u>	
Алжир . . . . .	9
Колумбия . . . . .	11
Доминиканская Республика . . . . .	13
Сальвадор . . . . .	15
Гватемала . . . . .	15
Гайана . . . . .	16
Маврикий . . . . .	18
Норвегия . . . . .	19
Парагвай . . . . .	20
Украина . . . . .	22
ПРИЛОЖЕНИЕ: Перечень стран и соответствующих документов, представленных МОТ начиная с 1978 года . .	23

## ЧАСТЬ I

### Введение

Настоящий доклад подготовлен в соответствии с договоренностями, одобренными Административным советом Международного бюро труда 1/ относительно выполнения резолюции 1988 (LX) Экономического и Социального Совета Организации Объединенных Наций от 11 мая 1976 года, в которой Совет просил специализированные учреждения представлять доклады в соответствии со статьей 18 Международного пакта об экономических, социальных и культурных правах о прогрессе на пути к достижению соблюдения положений Пакта, относящихся к сфере их деятельности. Согласно упомянутым договоренностям Международному бюро труда поручена задача установления с Организацией Объединенных Наций связей в целях представления Комитету по экономическим, социальным и культурным правам информации о результатах деятельности различных контрольных процедур МОТ в областях, охватываемых Пактом. Комитет экспертов по применению конвенций и рекомендаций будет отвечать за представление информации о конкретных ситуациях всякий раз, когда он сочтет это целесообразным или же когда об этом специально попросит Комитет по экономическим, социальным и культурным правам.

В докладе используется подход, принятый с 1985 года; в части II доклада содержится следующая информация: а) информация об основных Конвенциях МОТ, имеющих отношение к статьям 6-10 и 13 Пакта, и б) информация относительно ратификации этих Конвенций, а также замечания органов МОТ по наблюдению относительно применения этих Конвенций соответствующими государствами (по тем аспектам, по которым рассматриваемые вопросы также имеют отношение к положениям Пакта). Указанная информация основана главным образом на замечаниях Комитета экспертов, сделанных в результате рассмотрения докладов о выполнении упомянутых конвенций. Учтены также выводы и рекомендации, принятые согласно установленным процедурам рассмотрения представлений или жалоб, а в случае статьи 8 Пакта - выводов и рекомендаций Комитета по свободе объединения Административного совета Международного бюро труда после рассмотрения жалоб о якобы имевших место нарушениях прав профсоюзов 2/.

---

1/ Решения Административного совета, принятые на его 201-й сессии (ноябрь 1976 год) и 236-й сессии (май 1987 год).

2/ Информация о процедурах и механизме осуществления стандартов МОТ, включая деятельность его вспомогательных органов, содержится в документе "Деятельность ООН в области прав человека" (издание Организации Объединенных Наций, Нью-Йорк, 1988 год, в продаже под № R.88 XIV.2), глава XIV, раздел D.1. Более подробная информация содержится в документе, представленном Всемирной конференцией по правам человека, изданном в качестве документа ООН A/CONF.157/PC/6/Add.3.

Перечень стран, по которым в настоящем докладе представлена информация, приводится в содержании. Общий перечень государств – участников Пакта и докладов МОТ, содержащих информацию по этим странам, приводится в приложении.

## ЧАСТЬ II

### А. Основные конвенции МОТ, относящиеся к статьям 6–10 Пакта

Ниже приводится перечень основных конвенций МОТ, относящихся к каждой из статей 6–10 и 13 Пакта 3/. Информация о ратификации этих конвенций каждым соответствующим государством содержится в разделе В настоящей части (сведения о положении в отдельных странах).

#### Статья 6 Пакта

Конвенция о безработице 1919 года (№ 2)  
Конвенция о принудительном труде 1930 года (№ 29)  
Конвенция о платных бюро найма 1933 года (№ 34)  
Конвенция об организации службы занятости 1948 года (№ 88)  
Конвенция о платных бюро по найму (пересмотренная) 1949 года (№ 96)  
Конвенция об упразднении принудительного труда 1957 года (№ 105)  
Конвенция о коренном и другом населении, ведущем племенной образ жизни, 1957 года (№ 107)  
Конвенция о дискриминации в области труда и занятий 1958 года (№ 111)  
Конвенция об основных целях и нормах социальной политики 1962 года (№ 117)  
Конвенция о политике в области занятости 1964 года (№ 122)  
Конвенция об оплачиваемых учебных отпусках 1974 года (№ 140)  
Конвенция о развитии людских ресурсов 1975 года (№ 142)  
Конвенция о трудящихся с семейными обязанностями 1981 года (№ 156)  
Конвенция о прекращении трудовых отношений 1982 года (№ 158)  
Конвенция о профессиональной реабилитации и занятости инвалидов 1983 года (№ 159)  
Конвенция о содействии занятости и защите от безработицы 1988 года (№ 168), часть II  
Конвенция о коренных народах и народах, ведущих племенной образ жизни, 1989 года (№ 169)

---

3/ Кроме того, в частности, в отношении статей 7 и 9, имеется целый ряд конвенций, которые относятся к вопросам в конкретных областях занятости (например, дорожный транспорт, моряки, рыбаки, докеры, сельскохозяйственные рабочие, персонал по медицинскому уходу) или к конкретным категориям работников (например, рабочие-мигранты, рабочие в территориях, не являющихся метрополиями). Такие конвенции не включены в настоящий перечень, однако они были учтены при подготовке материала о положении в отдельных странах.

Статья 7 Пакта

Вознаграждение

- Конвенция о процедуре установления минимальной заработной платы 1928 года (№ 26)  
Конвенция о процедуре установления минимальной заработной платы в сельском хозяйстве 1951 года (№ 99)  
Конвенция об установлении минимальной заработной платы 1970 года (№ 131)

Равное вознаграждение

- Конвенция о равном вознаграждении 1951 года (№ 100)

Отдых, рабочее время и оплачиваемый отпуск

- Конвенция о рабочем времени в промышленности 1919 года (№ 1)  
Конвенция о еженедельном отдыхе в промышленности 1921 года (№ 14)  
Конвенция о рабочем времени в торговле и в учреждениях 1930 года (№ 30)  
Конвенция о сорокачасовой рабочей неделе 1935 года (№ 47)  
Конвенция об оплачиваемых отпусках 1936 года (№ 52)  
Конвенция об оплачиваемых отпусках в сельском хозяйстве 1952 года (№ 101)  
Конвенция о еженедельном отдыхе в торговле и учреждениях 1957 года (№ 106)  
Конвенция об оплачиваемых отпусках (пересмотренная) 1970 года (№ 132)  
Конвенция о работе на условиях неполного рабочего времени 1994 года (№ 175)

Безопасные и здоровые условия труда

- Конвенция о свинцовых белилах 1921 года (№ 13)  
Конвенция об указании веса грузов, перевозимых на судах, 1929 года (№ 27)  
Конвенция о защите от несчастных случаев (докеры) 1929 года (№ 28)  
Конвенция о защите докеров от несчастных случаев (пересмотренная) 1932 года (№ 32)  
Конвенция о технике безопасности в строительстве 1937 года (№ 62)  
Конвенция об инспекции труда 1947 года (№ 81)  
Конвенция о защите от радиации 1960 года (№ 115)  
Конвенция о снабжении машин защитными приспособлениями 1963 года (№ 119)  
Конвенция о гигиене в торговле и учреждениях 1964 года (№ 120)  
Конвенция о максимальном грузе 1967 года (№ 127)  
Конвенция об инспекции труда в сельском хозяйстве 1969 года (№ 129)  
Конвенция о бензоле 1971 года (№ 136)  
Конвенция о производственной среде (загрязнение воздуха, шум и вибрация) 1977 года (№ 148)  
Конвенция о технике безопасности и гигиене труда (портовые работы) 1979 года (№ 152)  
Конвенция о безопасности и гигиене труда в производственной сфере 1981 года (№ 155)  
Конвенция о службах гигиены труда 1985 года (№ 161)  
Конвенция об асбесте 1986 года (№ 162)

Конвенция о безопасности и гигиене труда в строительстве 1988 года (№ 167)  
Конвенция о химических веществах 1990 года (№ 170)  
Конвенция о ночном труде 1990 года (№ 171)

Статья 8 Пакта

Конвенция о праве на объединение в сельском хозяйстве 1921 года (№ 11)  
Конвенция о свободе ассоциации и защите права на организацию 1948 года (№ 87)  
Конвенция о праве на организацию и на ведение коллективных переговоров  
1949 года (№ 98)  
Конвенция о защите прав представителей трудящихся 1971 года (№ 135)  
Конвенция об организациях сельских трудящихся 1975 года (№ 141)  
Конвенция о трудовых отношениях (государственная служба) 1978 года (№ 151)  
Конвенция о заключении коллективных договоров 1981 года (№ 154)

Статья 9 Пакта

Конвенция о возмещении при несчастных случаях в сельском хозяйстве 1921 года (№ 12)  
Конвенция о возмещении трудящимся при несчастных случаях на производстве  
1925 года (№ 17)  
Конвенция о возмещении трудящимся при профессиональных заболеваниях  
1925 года (№ 18)  
Конвенция о равноправии в области возмещения при несчастных случаях 1925 года (№ 19)  
Конвенция о страховании по болезни в промышленности 1927 года (№ 24)  
Конвенция о страховании по болезни трудящихся в сельском хозяйстве 1927 года (№ 25)  
Конвенция о страховании по старости в промышленности 1933 года (№ 35)  
Конвенция о страховании по старости в сельском хозяйстве 1933 года (№ 36)  
Конвенция о страховании на случай инвалидности в промышленности и т.д.  
1933 года (№ 37)  
Конвенция о страховании по инвалидности в сельском хозяйстве 1933 года (№ 38)  
Конвенция о страховании на случай потери кормильца в промышленности  
1933 года (№ 39)  
Конвенция о страховании на случай потери кормильца в сельском хозяйстве  
1933 года (№ 40)  
Конвенция о возмещении в случае профессиональных заболеваний (пересмотренная)  
1934 года (№ 42)  
Конвенция о безработице 1934 года (№ 44)  
Конвенция о сохранении за мигрантами прав на пенсию 1935 года (№ 48)  
Конвенция о минимальных нормах социального обеспечения 1952 года (№ 102)  
Конвенция о равноправии в области социального обеспечения 1962 года (№ 118)  
Конвенция о пособиях в случаях производственного травматизма 1964 года (№ 121)  
Конвенция о пособиях по инвалидности, по старости и по случаю потери кормильца  
1967 года (№ 128)

Конвенция о медицинской помощи и пособиях по болезни 1969 года (№ 130)  
Конвенция о сохранении прав в области социального обеспечения 1982 года (№ 157)  
Конвенция о содействии занятости и защите от безработицы 1988 года (№ 168)

Статья 10 Пакта

а) Охрана материнства (пункт 2)

Конвенция об охране материнства 1919 года (№ 3)  
Конвенция об охране материнства (пересмотренная) 1952 года (№ 103)

б) Защита детей и молодежи применительно к занятости и труду (пункт 3)

Конвенция о минимальном возрасте для приема на работу в промышленности  
1919 года (№ 5)  
Конвенция о минимальном возрасте для работы в море 1920 года (№ 7)  
Конвенция о минимальном возрасте в сельском хозяйстве 1921 года (№ 10)  
Конвенция о минимальном возрасте для грузчиков угля и кочегаров во флоте  
1921 года (№ 15)  
Конвенция о минимальном возрасте на непромышленных работах 1932 года (№ 33)  
Конвенция о минимальном возрасте для работы в море (пересмотренная)  
1936 года (№ 58)  
Конвенция о минимальном возрасте в промышленности (пересмотренная)  
1937 года (№ 59)  
Конвенция о минимальном возрасте на непромышленных работах (пересмотренная)  
1937 года (№ 60)  
Конвенция о минимальном возрасте рыбаков 1959 года (№ 112)  
Конвенция об основных целях и нормах социальной политики 1962 года (№ 117)  
Конвенция о минимальном возрасте допуска на подземные работы 1965 года (№ 123)  
Конвенция о минимальном возрасте 1973 года (№ 138)  
Конвенция о ночном труде подростков в промышленности 1919 года (№ 6)  
Конвенция о ночной работе в булочных 1925 года (№ 20)  
Конвенция о ночном труде подростков на непромышленных работах 1946 года (№ 79)  
Конвенция о ночном труде подростков в промышленности (пересмотренная)  
1948 года (№ 90)  
Конвенция о свинцовых белилах в малярном деле 1921 года (№ 13) (статья 3)  
Конвенция о защите от радиации 1960 года (№ 115) (статья 7)  
Конвенция о максимальном грузе 1967 года (№ 127) (статья 7)  
Конвенция о бензоле 1971 года (№ 136) (статья 11)  
Конвенция о медицинском освидетельствовании подростков на борту судов  
1921 года (№ 16)  
Конвенция о медицинском освидетельствовании моряков 1946 года (№ 73)  
Конвенция о медицинском освидетельствовании подростков в промышленности  
1946 года (№ 77)

Конвенция о медицинском освидетельствовании подростков на непромышленных работах  
1946 года (№ 78)

Конвенция о медицинском осмотре рыбаков 1959 года (№ 113)

Конвенция о медицинском освидетельствовании молодых людей для подземных работ  
1965 года (№ 124)

#### Статья 13 Пакта

Конвенция о развитии людских ресурсов 1975 года (№ 142)

#### **В. Сведения о положении в отдельных странах**

По каждой рассматриваемой статье Пакта эти сведения показывают положение в области ратификации соответствующих конвенций той или иной страной со ссылкой на соответствующие замечания органов МОТ по наблюдению за применением этих конвенций. Полный текст (на английском, французском и испанском языках) замечаний Комитета экспертов, с которым можно ознакомиться для получения более подробной информации, прилагается.

Отсутствие любых подобных ссылок говорит о том, что на настоящий момент комментарии по применению конкретной конвенции отсутствуют, или о том, что сделанные комментарии касаются либо вопросов, не относящихся к положениям указанной конвенции, либо проблем (например, простые запросы информации), которые, как представляется, не следует рассматривать на этой стадии, или, наконец, о том, что ответ правительства, касающийся применения той или иной конвенции, по которой были сделаны комментарии, пока еще не рассматривался Комитетом экспертов.

Когда ссылки делаются на "замечания" Комитета экспертов, их текст публикуется в докладе Комитета за этот же год (доклад III (часть 4А) соответствующей сессии Международной конференции труда). Кроме того, комментарии формулируются в запросах информации, направляемых непосредственно Комитетом экспертов соответствующим правительствам; такие комментарии не публикуются, однако их текст доводится до сведения заинтересованных сторон.

## АЛЖИР

Информация, касающаяся Алжира, ранее не представлялась.

Алжир ратифицировал и для него вступили в силу следующие соответствующие Конвенции (полные названия см. в списке конвенций в части II А выше):  
Конвенции № 3, 6, 11, 13, 14, 17, 18, 19, 24, 29, 32, 42, 44, 62, 73, 77, 78, 81, 87, 88, 96, 98, 99, 100, 101, 105, 111, 119, 120, 122, 127, 138 и 142.

### Статья 6

На своей сессии в марте 1995 года в связи с тем, что правительство не представило доклад по Конвенции об упразднении принудительного труда 1957 года (№ 105), Комитет экспертов был вынужден повторить свое предыдущее замечание и прямой запрос относительно положений, касающихся права на свободу ассоциации, которые могут повлечь вынесение приговора к лишению свободы и принудительному труду. Отмечается, что, несмотря на принятые в 1989 и 1990 годы новые законы, противоречия между положениями внутреннего законодательства и Конвенции сохраняются. Была выражена надежда на то, что в результате пересмотра базового Указа 1983 года, о проведении которого уже сообщалось, внутреннее законодательство будет приведено в соответствие с Конвенцией, и правительству была направлена просьба сообщить о достигнутом в этой области прогрессе.

В отношении Конвенции о дискриминации в области труда и занятий 1958 года (№ 111), также в отсутствие ответа правительства, Комитет экспертов повторил свое предыдущее замечание и прямой запрос, касающиеся отсутствия во внутреннем законодательстве положения, запрещающего проведение дискриминации по признаку исповедуемой "религии".

Что касается Конвенции о политике в области занятости 1964 года (№ 122), то также в отсутствие доклада правительства Комитет экспертов повторил свое предыдущее замечание, в котором отмечалось увеличение доли безработных (17% в 1989 году; 21,1% в 1991 году), в частности среди молодежи. Комитет просил правительство представить любые имеющиеся оценки мер по созданию рабочих мест, о которых сообщалось в 1992 году. Он также просил представить сведения о консультациях с представителями лиц, охваченных этими мерами, и их участия в этом процессе.

### Статья 7

В 1993 году Комитет экспертов в своем прямом запросе по Конвенции о процедуре установления минимальной заработной платы в сельском хозяйстве 1951 года (№ 99) с интересом отметил, что гарантированная минимальная заработная плата (ГМЗП) должна определяться после проведения консультаций с наиболее представительными организациями нанимателей и работников.

В направленном в 1995 году прямом запросе по Конвенции о равном вознаграждении 1951 года (№ 100) содержалась просьба представить сетки ставок заработной платы и

тексты коллективных договоров, а также подробные данные о применяемом в стране методе классификации основных ставок заработной платы.

В 1995 году в отсутствие доклада по Конвенции о свинцовых белилах 1921 года (№ 13) Комитет экспертов повторил свое предыдущее замечание в отношении проекта законодательства, касающегося Конвенции, которое было представлено на рассмотрение социальных партнеров. Он просил представить текст законодательства сразу после его принятия.

В своем замечании 1994 года, касающемся Конвенции о защите докеров от несчастных случаев 1932 года (№ 32), Комитет экспертов отметил, что правительство намеревалось внести в основной Закон № 88-07 поправки с целью восполнения пробелов в отношении работы докеров. Комитет экспертов просил представить новый текст закона, а также текст любых внутренних правил и коллективных договоров, применяемых в отношении портовых предприятий.

В своем замечании 1993 года, касающемся Конвенции о снабжении машин защитными приспособлениями 1963 года (№ 119), Комитет экспертов с интересом отметил принятие в 1991 году нового Указа, содержащего общие положения в области техники безопасности. Вместе с тем он просил правительство представить разъяснения относительно определения опасного оборудования, необходимости недвусмысленного указания со стороны продавцов опасного оборудования или лиц, сдающих его напрокат, в отношении их ответственности, а также необходимости недвусмысленного запрещения применения машин, опасные части которых не защищены.

В своем замечании 1995 года, касающемся Конвенции о максимальном грузе 1967 года (№ 127), Комитет экспертов с удовлетворением отметил тот факт, что Указ 1991 года об общих положениях в области техники безопасности определяет максимальный вес груза в соответствии с требованиями Конвенции. Он также просил представить подробную информацию об упомянутых правительством технических устройствах, улучшающих условия труда и облегчающих переноску грузов вручную.

#### Статья 8

В 1995 году Комитет экспертов повторил свой прямой запрос по Конвенции о свободе ассоциации и защите права на организацию 1948 года (№ 87) (в связи с Указом 1992 года о борьбе с подрывной деятельностью и Законом 1990 года, запрещающим забастовки в тех случаях, если они могут привести к серьезному экономическому кризису). Он направил прямой запрос по Конвенции № 98 с просьбой представить информацию о судебных делах, касающихся обжалования коллективных договоров, рассматриваемых как несоответствующие законодательству или наносящие ущерб интересам третьих сторон.

\*

Кроме того, Комитет экспертов направил Алжиру прямые запросы в 1992 году по Конвенции № 19, в 1993 году – по Конвенциям № 99, 120, 138 и 142 и в 1995 году – по Конвенциям № 6, 24, 77, 78, 87, 94, 98, 100, 105 и 111.

## КОЛУМБИЯ

Информация, касающаяся Колумбии, уже представлялась неоднократно, в последний раз - в 1992 году.

Колумбия ратифицировала, и для нее вступили в силу следующие соответствующие Конвенции (полные названия см. в списке конвенций в части II А выше): № 1, 2, 3, 5, 6, 7, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 24, 25, 26, 29, 30, 52, 81, 87, 88, 98, 99, 100, 101, 105, 106, 111, 129, 136, 159, 167, 169 и 170.

### Статья 6

В своем замечании 1995 года, касающемся Конвенции о принудительном труде 1930 года (№ 29), Комитет экспертов с удовлетворением отметил принятие в 1993 году Кодекса о тюрьмах и пенитенциарных учреждениях, устранившего проблему принудительного труда заключенных, признанных на основе медицинского заключения неспособными выполнять такие работы. Он просил представить информацию о направлении заключенных на частные предприятия для выполнения работ, а также текст предусмотренных Кодексом правил.

В своем замечании 1995 года, касающемся Конвенции об упразднении принудительного труда 1957 года (№ 105), Комитет экспертов также отметил новый Тюремный кодекс 1993 года и просил представить информацию о мерах, принятых с целью обеспечения полной отмены трудовой повинности в тюрьмах в случае осуждения за совершение пяти видов правонарушений, указанных в Конвенции № 105, в частности за участие в забастовках. Он также просил представить подробную информацию о применении на практике положений нового Кодекса и Кодекса о национальной полиции.

В своем замечании 1993 года, касающемся Конвенции о коренном и другом населении, ведущем племенной образ жизни, 1957 года (№ 107), Комитет экспертов напомнил, что Колумбия ратифицировала Конвенцию № 169 и должна была представить свой первый доклад по этой Конвенции (для рассмотрения на сессии, которая состоится в ноябре-декабре 1995 года); в связи тем, что правительство представило доклад по Конвенции № 107, Комитет экспертов решил отложить рассмотрение представленной подробной информации до получения доклада по Конвенции № 169, после чего он рассмотрит все полученные материалы.

В своем замечании 1995 года, касающемся Конвенции о дискриминации в области труда и занятий 1958 года (№ 111), Комитет экспертов с удовлетворением отметил, что благодаря оказанной МОТ технической помощи было принято новое законодательство, запрещающее практику проведения дискриминации по признаку пола; он также с удовлетворением отметил решение Конституционного суда 1994 года, разъясняющее вопрос о том, на какие посты государственной службы распространяется правило о свободном назначении по политическим причинам в соответствии с характерными для этих немногих постов требованиями.

### Статья 7

В своем замечании 1995 года, касающемся Конвенции о процедуре установления минимальной заработной платы 1928 года (№ 26), Комитет экспертов принял к сведению ответ правительства на замечания Всеобщей конфедерации труда, вместе с тем он просил представить текст Указа, на который ссылалось правительство, и информацию о его применении на местном уровне.

В своем замечании 1995 года, касающемся Конвенции о еженедельном отдыхе в торговле и учреждениях 1957 года (№ 106), Комитет экспертов с сожалением отметил, что положения Закона № 50 1990 года противоречат в определенных случаях требованию Конвенции об обязательном отдыхе. Комитет просил информировать его об изменениях, которые обеспечили бы соответствие внутреннего законодательства положениям Конвенции.

### Статья 8

В своем замечании 1995 года, касающемся Конвенции о свободе ассоциации и защите права на организацию 1948 года (№ 87), Комитет экспертов с интересом отметил некоторый прогресс, достигнутый в области внесения поправок в многочисленные положения Трудового кодекса и некоторых указов, касающихся забастовок в важнейших службах. Комитет просил представить информацию о принятии законодательства, предусматривающего снятие требований в отношении гражданства для создания профсоюзов, а также снятия требований в отношении профессиональной деятельности для кандидатов в профсоюзные органы.

В своем замечании 1995 года, касающемся Конвенции о праве на организацию и на ведение коллективных переговоров 1949 года (№ 98), Комитет экспертов с удовлетворением отметил постановление Конституционного суда 1993 года, отменившего действие ограничений в отношении иммунитета профсоюзов, предусмотренного Трудовым кодексом. Комитет экспертов просил представить текст документа, предусматривающего отмену действия этих положений. Комитет экспертов с интересом отметил заявление правительства относительно возможного обращения с просьбой о техническом сотрудничестве с МОТ с целью обеспечения более полного соответствия внутреннего законодательства положениям Конвенции.

Кроме того, три дела находятся на рассмотрении Комитета по свободе объединения: дело № 1761, касающееся содержания под стражей и убийства членов профсоюза, по которому ожидается представление правительством дополнительных замечаний; дело № 1787, касающееся убийства члена профсоюза и проведения дискриминации в отношении профсоюза, в связи с которым правительству также была направлена просьба представить дополнительную информацию, и дело № 1836, касающееся отказа регистрировать профсоюзные организации и их уставы, а также отказа в доступе к процедурам урегулирования споров. Ответ правительства в отношении последнего дела пока еще не получен.

#### Статья 9

В своем замечании 1995 года, касающемся Конвенции № 12, Комитет экспертов отметил новый Закон о социальном обеспечении 1993 года и Указ 1994 года о его введении в действие; Комитет просил представить подробную информацию и статистические данные о расширении на практике системы социального обеспечения с целью охвата всей национальной территории и всех охватываемых Конвенцией сельскохозяйственных рабочих, получающих заработную плату.

\*

Кроме того, Комитет направил Колумбии прямые запросы в 1992 году по Конвенции № 136; в 1993 году – по Конвенциям № 3, 7 и 99; в 1994 году – по Конвенциям № 5, 10, 26, 29 и 100; и в 1995 году – по Конвенциям № 18, 29, 87, 88 и 98.

### **ДОМИНИКАНСКАЯ РЕСПУБЛИКА**

Информация, касающаяся Доминиканской Республики, была представлена в 1990 и 1991 годах.

Доминиканская Республика ратифицировала, и для нее вступили в силу следующие соответствующие Конвенции (полные названия см. в списке конвенций в части II А выше): № 1, 5, 7, 10, 19, 26, 29, 52, 77, 79, 81, 87, 88, 90, 98, 100, 105, 106, 107, 111, 119, 159 и 171.

#### Статья 6

В своем замечании 1995 года, касающемся Конвенции об организации службы занятости 1948 года (№ 88), Комитет экспертов отметил, что деятельность Национальной комиссии по вопросам занятости по-прежнему является неэффективной, и просил правительство принять практические меры по обеспечению ее эффективности. Комитет экспертов выразил надежду на то, что новый Закон 1991 года о гражданской и административной службе будет расширен с целью охвата сотрудников службы занятости. Он также просил представить статистические данные об эффективности деятельности государственной службы занятости.

В своем замечании 1995 года по Конвенции о дискриминации в области труда и занятий 1958 года (№ 111) Комитет экспертов сослался на свои комментарии относительно применения антидискриминационного законодательства в отношении работающих на сахарных плантациях выходцев из Гаити, которые содержатся в его замечаниях по Конвенции № 105.

### Статья 7

В своем замечании 1995 года, касающемся Конвенции о процедуре установления минимальной заработной платы 1928 года (№ 26), Комитет экспертов принял к сведению замечания Конфедерации нанимателей Доминиканской Республики в отношении законопроекта, направленного на общее повышение заработной платы на 30%, а также ответ правительства. Комитет экспертов просил правительство сообщить о принятом в отношении этого законопроекта решении и обеспечить проведение консультаций с социальными партнерами по вопросам установления минимальной заработной платы.

В замечании 1994 года, касающемся Конвенции о равном вознаграждении 1951 года (№ 100), Комитет экспертов с удовлетворением отметил новый Трудовой кодекс, принятый с технической помощью МОТ, в котором изложены принципы, предусмотренные Конвенцией в отношении нанимателей на некоторых мелких сельскохозяйственных предприятиях. Вместе с тем он просил разъяснить, каким образом на практике обеспечивается применение понятия "труда равной ценности".

### Статья 8

В своем замечании 1995 года, касающемся Конвенции о свободе ассоциации и защите права на организацию 1948 года (№ 87), Комитет экспертов с удовлетворением отметил, что в соответствии с Правилами 1994 года о государственной службе была предусмотрена защита от незаконного исключения из регистрационных документов ассоциаций государственных служащих. Он с интересом отметил, что запрещение некоторыми предприятиями в свободной торговой зоне создавать профсоюзы было отменено, однако просил разрешить регистрацию профсоюза в соответствии с рекомендациями Комитета по свободе объединения по делу № 1751.

В своем замечании 1994 года, касающемся Конвенции о праве на организацию и на ведение коллективных переговоров 1949 года (№ 98), Комитет экспертов с удовлетворением отметил, что новый Трудовой кодекс ужесточил санкции за проведение дискриминации в отношении профсоюзов и распространил право на ведение коллективных переговоров на сектора, в которых ранее такое право предусмотрено не было. Он также просил принять меры для того, чтобы позволить ведение коллективных переговоров даже в тех организациях, в которых такая ассоциация не представляет абсолютное большинство.

\*

Кроме того, в 1994 году Комитет экспертов направил Доминиканской Республике прямые запросы по Конвенциям № 29 и 100, а в 1995 году – по Конвенциям № 26, 52, 87, 105, 106, 111 и 119.

## САЛЬВАДОР

Информация, касающаяся Сальвадора, ранее не представлялась.

Сальвадор ратифицировал и для него вступили в силу следующие соответствующие Конвенции (полные названия см. в списке конвенций в части II А выше): ~~№№~~ 12, 29, 77, 78, 81, 88, 99, 105, 107, 111, 122, 129, 131, 141, 142 и 159.

\*

В 1995 году Комитет экспертов направил Сальвадору прямой запрос по Конвенции № 107.

## ГВАТЕМАЛА

Информация, касающаяся Гватемалы, ранее не представлялась.

Гватемала ратифицировала и для нее вступили в силу следующие соответствующие Конвенции (полные названия см. в списке конвенций в части II А выше): ~~№№~~ 1, 11, 13, 14, 16, 19, 26, 29, 30, 58, 59, 77, 78, 79, 81, 87, 88, 90, 96, 98, 99, 100, 103, 105, 106, 111, 112, 113, 117, 118, 119, 120, 122, 124, 127, 129, 131, 138, 141, 156, 159, 161, 162 и 167.

### Статья 6

В своем замечании 1995 года, касающемся Конвенции об упразднении принудительного труда 1957 года (№ 105), Комитет экспертов в связи с отсутствием доклада правительства повторил свой призыв к упразднению принудительного труда, включая трудовую повинность, на основе приговора суда в случаях, перечисленных в Конвенции, и в частности просил внести соответствующие поправки в Законодательный акт 1963 года и Уголовный кодекс.

Что касается коренных народов и народов, ведущих племенной образ жизни, то о деятельности МОТ, связанной с заключением мирных соглашений, будет представлена дополнительная информация.

### Статья 7

В своем замечании 1995 года, касающемся Конвенции о максимальном труде 1967 года (№ 127), Комитет экспертов выразил надежду на то, что правила, которые должны быть установлены в соответствии с Трудовым кодексом, в ближайшем будущем будут утверждены и что необходимые меры по обеспечению соблюдения положений Конвенции принимаются либо через посредство механизмов, закрепленных в проекте Соглашения о максимальном труде, которое обсуждается с социальными партнерами, либо с помощью какого-либо другого механизма.

## Статья 8

В своем замечании 1995 года, касающемся Конвенции о свободе ассоциации и защите права на организацию 1948 года (№ 87), Комитет экспертов в связи с отсутствием доклада правительства был вынужден повторить свою просьбу о внесении поправок в некоторые положения Трудового кодекса, касающиеся профсоюзных органов, призывов к забастовкам и их проведения.

В своем замечании 1994 года по Конвенции о праве на организацию и на ведение коллективных переговоров 1949 года (№ 98) Комитет экспертов с удовлетворением отметил предусмотренное Трудовым кодексом ужесточение санкций за проведение дискриминации в отношении профсоюзов.

Кроме того, на рассмотрении Административного совета Комитета по свободе объединения находятся семь дел: дела № 1512/1539 касаются содержания под стражей и исчезновения или смерти членов профсоюза, а также вмешательства в профсоюзную деятельность; дело № 1595 касается увольнения профсоюзных лидеров, проведения в отношении профсоюзов дискриминации и вмешательства в профсоюзную деятельность; дело № 1740 касается проведения дискриминации в отношении профсоюзов; дело № 1778 касается содержания под стражей членов профсоюза; дело № 1786 касается нарушений прав на ведение коллективных переговоров; дело № 1823 касается отказа регистрировать профсоюз и дело № 1847 касается насилия в отношении членов профсоюза. В отношении этих дел с 13 по 17 февраля 1995 года была организована миссия по установлению прямых контактов.

\*

Кроме того, в 1993 году Комитет экспертов направил правительству прямые запросы по Конвенциям № 1 и 30, в 1994 году – по Конвенциям № 26, 81, 88 и 99 и в 1995 году – по Конвенциям № 11, 59, 100, 103, 111, 117, 122, 124, 131, 138 и 141.

## **ГАЙАНА**

Информация, касающаяся Гайаны, ранее не представлялась.

Гайана ратифицировала и для нее вступили в силу следующие соответствующие Конвенции (полные названия см. в списке конвенций в части II А выше): ~~№№~~ 2, 5, 7, 10, 11, 12, 15, 19, 26, 29, 42, 81, 87, 98, 100, 105, 111, 115, 129, 131, 135, 136, 140, 141, 142 и 151.

Статья 6

В своем замечании 1995 года, касающемся Конвенции о дискриминации в области труда и занятий 1958 года (№ 111), Комитет экспертов с интересом отметил запрещение Законом о равноправии проведения некоторых видов дискриминации по признаку пола.

Статья 7

В своем замечании 1995 года, касающемся Конвенции о бензоле 1971 года (№ 136), Комитет экспертов отметил представленную правительством информацию о мерах, направленных на принятие конкретного законодательства о бензоле, и просил информировать его о консультациях с социальными партнерами по этому вопросу и о возможном принятии конкретных мер.

Статья 8

В своем замечании 1995 года, касающемся Конвенции о свободе ассоциации и защите права на организацию 1948 года (№ 87), Комитет экспертов выразил уверенность в том, что находящееся на рассмотрении с 1979 года законодательство будет содержать гарантии в отношении сертификаций для целей ведения коллективных переговоров и что в ближайшем будущем это законодательство будет принято. Он также просил внести в ближайшее время поправки в Закон об арбитраже в области коммунальных служб с целью ограничения сферы применения обязательного арбитража в случае забастовок и его применения лишь в случае забастовок в основных службах.

Статья 9

В замечании 1995 года, касающемся Конвенции о возмещении в случае профессиональных заболеваний (пересмотренная) 1934 года (№ 42), Комитет экспертов отметил, что МОТ оказывает техническую помощь для внесения поправок в перечень профессиональных заболеваний с целью включения в него ряда дополнительных заболеваний.

\*

Кроме того, в 1994 году Комитет экспертов направил Гайане прямые запросы по Конвенциям № 29, 81, 129 и 142, а в 1995 году – по Конвенциям № 2, 100, 111, 131 и 151.

## МАВРИКИЙ

Информация, касающаяся Маврикия, ранее не представлялась.

Маврикий ратифицировал и для него вступили в силу следующие соответствующие Конвенции (полные названия см. в списке конвенций в части II А выше): № 2, 11, 14, 16, 17, 19, 26, 29, 32, 42, 81, 98, 99, 105 и 138.

### Статья 7

В своем замечании 1992 года, касающемся Конвенции о защите докеров от несчастных случаев (пересмотренная) 1932 года (№ 32), Комитет экспертов с интересом отметил, что в соответствии с Законом 1988 года вступили в силу некоторые положения Конвенции, касающиеся техники безопасности, вместе с тем он напомнил правительству о необходимости внесения поправок в Правила 1937 года, касающиеся докеров, и просил информировать его о прогрессе в области принятия новых правил.

### Статья 8

В своем замечании 1995 года, касающемся Конвенции о праве на организацию и на ведение коллективных переговоров 1949 года (№ 98), Комитет экспертов с интересом отметил внесение на рассмотрение парламента нового законопроекта о трудовых отношениях, направленного на запрещение вмешательства в деятельность профсоюзов путем применения суровых санкций; он просил информировать его о принятии этого законопроекта и после его принятия представить его текст.

### Статья 9

В своем замечании 1995 года, касающемся Конвенции о возмещении трудящимся при несчастных случаях на производстве 1925 года (№ 17), Комитет экспертов выразил сожаление в связи с тем, что поправки, направленные на обеспечение применения в полной мере положений Конвенции и упоминаемые правительством с 1982 года, еще не приняты; он просил правительство сообщать о любом прогрессе в области обеспечения применения в полной мере положений Конвенции.

В своем замечании 1995 года по Конвенции о равноправии в области возмещения при несчастных случаях на производстве 1925 года (№ 19), Комитет экспертов с интересом отметил заявление правительства, касающееся охвата иностранных граждан без каких-либо условий в отношении местожительства, и выразил надежду на то, что оно внесет поправки в Указ 1978 года о государственных пенсиях с целью приведения его положений в соответствие с Конвенцией.

Кроме того, в 1993 году Комитет экспертов направил Маврикию прямые запросы по Конвенциям № 26 и 99, в 1994 году – по Конвенциям № 42 и 81 и в 1995 году – по Конвенциям № 14 и 138.

## НОРВЕГИЯ

Информация по Норвегии в последний раз представлялась в 1988 году.

Норвегия ратифицировала и для нее вступили в силу следующие соответствующие Конвенции (полные названия см. в списке конвенций части II А выше): № 2, 11, 12, 13, 14, 16, 18, 19, 24, 25, 26, 27, 29, 30, 42, 47, 73, 81, 87, 88, 90, 96, 98, 100, 102, 105, 111, 113, 115, 118, 119, 120, 122, 128, 129, 130, 132, 135, 138, 141, 142, 148, 151, 152, 154, 155, 156, 159, 162, 167, 168, 169 и 170.

### Статья 6

В своем замечании 1995 года, касающемся Конвенции о дискриминации в области труда и занятий 1958 года (№ 111), Комитет экспертов с обеспокоенностью отметил, что не были приняты меры по обеспечению выполнения рекомендаций 1983 года комитета, созданного в соответствии со статьей 44 Устава МОТ для рассмотрения вопроса о том, относятся ли определенные требования в отношении вероисповедания к категории необходимых требований в отношении профессиональной деятельности, и просил правительство информировать его о любых изменениях, направленных на обеспечение того, чтобы толкование и применение данного закона соответствовало требованиям Конвенции.

В своем замечании 1995 года, касающемся Конвенции о трудящихся с семейными обязанностями 1981 года (№ 156), Комитет экспертов с интересом отметил внесенные недавно поправки в Закон 1966 года о государственном страховании, направленный на ослабление финансового бремени трудящихся с находящимися на их иждивении членами семьи.

В своем замечании 1995 года, касающемся Конвенции о коренных народах и народах, ведущих племенной образ жизни, 1989 года (№ 169), Комитет экспертов с интересом отметил мнение Совета парламента саами Норвегии по вопросу о применении Конвенции и горячо приветствовал диалог и тесное сотрудничество между правительством и парламентом саами в рамках подготовки доклада по Конвенции.

### Статья 7

В своем замечании 1995 года, касающемся Конвенции о равном вознаграждении 1951 года (№ 100), Комитет экспертов с интересом отметил представленную правительством подробную информацию о принимаемых мерах и проводящихся исследованиях с целью уменьшения сегрегации в области профессиональной деятельности, которая определялась в качестве основного фактора, обуславливающего разрыв между

заработной платой мужчин и женщин. Он также приветствовал законопроект, предусматривающий расширение процедур возмещения и отмену бремени доказывания в делах, касающихся равного вознаграждения, и просил информировать его о принятии этого законопроекта.

#### Статья 8

В своем замечании 1995 года, касающемся Конвенции о свободе ассоциации и защите права на организацию 1948 года (№ 87), Комитет экспертов отметил замечания Федерации профсоюзов лиц, работающих на морских платформах, и ответ правительства в отношении обязательного арбитража с целью предупреждения забастовок. Отмечая, что проект нового закона о других трудовых конфликтах должен был быть разработан, Комитет просил информировать его об изменениях в этой области.

\*

Кроме того, в 1992 году Комитет экспертов направил Маврикию прямые запросы по Конвенциям № 13, 96, 118 и 138, в 1993 году – по Конвенции № 152, в 1994 году – по Конвенциям № 81, 100, 148, 154 и 156 и в 1995 году – по Конвенциям № 111, 130, 168 и 169.

### **ПАРАГВАЙ**

Информация, касающаяся Парагвая, ранее не представлялась.

Парагвай ратифицировал и для него вступили в силу следующие соответствующие Конвенции (полные названия см. в списке конвенций в части II А выше): № 1, 11, 14, 26, 29, 30, 52, 59, 60, 77, 78, 79, 81, 87, 90, 98, 99, 100, 101, 105, 106, 111, 115, 117, 119, 120, 122, 123, 124, 159 и 169.

#### Статья 6

В своем замечании 1995 года, касающемся Конвенции о принудительном труде 1930 года (№ 29), Комитет экспертов отметил, что в отношении положения в области применения принудительного труда в соответствии с Законом о тюремной системе, который подвергается критике в течение 20 лет, правительство заявляет лишь то, что "положение в этой области не изменилось". Он выразил надежду, что правительство в дальнейшем не будет откладывать принятие мер по обеспечению соблюдения Конвенции.

В своем замечании 1994 года, касающемся Конвенции о коренном и другом населении, ведущем племенной образ жизни, 1957 года (№ 107), Комитет экспертов отметил, что правительство ратифицировало принятую позднее Конвенцию № 169 и должно было представить доклад по этой Конвенции на его следующей сессии. Поэтому он решил затронуть наиболее срочные вопросы в прямом запросе по Конвенции № 107 и рассмотреть

представленную дополнительную информацию после получения доклада правительства по Конвенции № 169.

#### Статья 7

В своем замечании 1994 года, касающемся Конвенции о рабочем времени в промышленности 1919 года (№ 1), Комитет экспертов с удовлетворением отметил, что новый Трудовой кодекс 1993 года отменил действовавшие ранее и не соответствующие международным нормам положения, касающиеся продолжительности нормального рабочего дня.

В своем замечании 1994 года, касающемся Конвенции о рабочем времени в торговле и в учреждениях 1930 года (№ 30), Комитет экспертов сделал перекрестную ссылку на свое замечание по Конвенции № 1, резюме которого приводится выше.

В своем замечании 1995 года, касающемся Конвенции о процедуре установления минимальной заработной платы 1928 года (№ 26), Комитет экспертов отметил, что Латиноамериканская ассоциация трудящихся (ЛААТ) представила в соответствии со статьей 24 Устава МОТ сообщение, тем самым приостановив рассмотрение вопроса о выполнении этой Конвенции до утверждения Административным советом своих выводов по этому вопросу. На своей сессии в ноябре 1995 года Административный совет утвердил доклад комитета, созданного для рассмотрения этого документа (текст на английском, французском и испанском языках прилагается).

В своем замечании 1995 года, касающемся Конвенции о равном вознаграждении 1951 года (№ 100), Комитет экспертов с удовлетворением отметил включение принципа "труда равной ценности" в новый Трудовой кодекс 1993 года, однако просил правительство указать, каким образом охватываются другие элементы вознаграждения, помимо заработной платы.

В своем замечании 1994 года, касающемся Конвенции о гигиене в торговле и учреждениях 1964 года (№ 120), Комитет экспертов отметил тот факт, что проект закона о национальной безопасности и охране здоровья был представлен на рассмотрение Конгресса; он выразил мнение о том, что этот документ в полной мере обеспечит применение Конвенции, и просил информировать его о принятии этого документа.

### Статья 8

На рассмотрении Административного совета Комитета по свободе объединения находятся четыре дела: дело № 1783, касающееся убийства члена профсоюза, в связи с которым Комитет по свободе объединения (КСО) просил информировать его о результатах судебного расследования этого убийства (300 доклад, ноябрь 1995 года); дело № 1970, касающееся вторжения в помещения ассоциации нанимателей и конфискации имущества, в связи с которым КСО просил правительство провести расследование и проинформировать его о результатах (300 доклад, ноябрь 1995 года); дела № 1811 и 1816, касающиеся угроз смертью и увольнений в связи с участием в профсоюзной деятельности, по которым КСО просил правительство провести расследование и проинформировать его о результатах (300 доклад, ноябрь 1995 года).

\*

Кроме того, в 1994 году Комитет экспертов направил Парагваю прямые запросы по Конвенциям № 1, 100 и 107, а в 1995 году – по Конвенциям № 29 и 119.

### **УКРАИНА**

Информация, касающаяся Украины, ранее не представлялась. Информация, касающаяся Украинской ССР, в последний раз представлялась в 1985 году.

Украина ратифицировала и для нее вступили в силу следующие соответствующие Конвенции (полные названия см. в списке конвенций в части II А выше): № 2, 11, 14, 16, 27, 29, 32, 47, 52, 73, 77, 78, 79, 87, 90, 98, 100, 103, 106, 111, 115, 119, 120, 122, 124, 138, 142, 154 и 158.

### Статья 6

В своем замечании 1994 года, касающемся Конвенции о принудительном труде 1930 года (№ 29), Комитет экспертов с удовлетворением отметил, что положения Уголовного кодекса, различных Указов Украинской ССР, касающиеся лиц, ведущих паразитический образ жизни, которые не соответствовали международным нормам, были отменены.

\*

Кроме того, в 1993 году Комитет экспертов направил Украине прямые запросы по Конвенции № 142, в 1994 году – по Конвенциям № 29, 100 и 120 и в 1995 году – по Конвенции № 52.

ПРИЛОЖЕНИЕ

Перечень стран и соответствующих документов, представленных  
МОТ начиная с 1978 года

<u>Страна</u>	<u>Статьи 6-9</u> <u>(Условное обозначение</u> <u>документа)</u>	<u>Статья 10</u> <u>(Условное обозначение</u> <u>документа)</u>
Афганистан	Е/1986/60 Е/1989/6 Е/1990/9 Е/1991/4	-
Аргентина	Е/1995/5	Е/1995/5
Австралия	Е/1979/33 Е/1985/63	Е/1981/41 Е/1986/60
Австрия	Е/1988/6 Е/1994/5	Е/1981/41 Е/1987/59
Барбадос	Е/1982/41	Е/1982/41
Бельгия	Е/1994/63	Е/1994/63
Болгария	Е/1980/35 Е/1985/63	Е/1983/40 Е/1988/6
Беларусь, Республика	Е/1979/33 Е/1985/63	Е/1981/41 Е/1987/59
Камерун		Е/1988/6
Канада	Е/1982/41 Е/1988/6 Е/1989/6	Е/1994/5
Чили	Е/1979/33 Е/1985/63	Е/1981/41 Е/1988/6
Колумбия	Е/1979/33 Е/1985/63	Е/1990/9

<u>Страна</u>	<u>Статьи 6-9</u> <u>(Условное обозначение</u> <u>документа)</u>	<u>Статья 10</u> <u>(Условное обозначение</u> <u>документа)</u>
Коста-Рика	E/1990/9 E/1991/4	E/1990/9
Кипр	E/1979/33 E/1985/63	E/1981/41 E/1986/60 E/1989/6
Чешская и Словацкая Федеративная Республика	E/1986/60	E/1979/33E/1981/41 E/1987/59
Дания	E/1979/33 E/1985/63	E/1981/41 E/1987/59
Доминиканская Республика	E/1990/9 E/1991/4	E/1990/9 E/1991/4
Эквадор	E/1978/27 E/1985/63	E/1990/90 E/1991/4
Финляндия	E/1979/33 E/1985/63	E/1981/41 E/1986/60
Франция	E/1986/60	E/1989/6
Германская Демократическая Республика	E/1978/27 E/1985/63	E/1981/41 E/1987/59
Германии, Федеративная Республика	E/1979/33 E/1986/60	E/1981/41 E/1987/59
Венгрия	E/1978/27 E/1985/63	E/1986/60
Исландия	E/1994/5	-
Индия	E/1986/60	-
Иран, Исламская Республика	E/1978/27	E/1994/5

<u>Страна</u>	<u>Статьи 6-9</u> <u>(Условное обозначение</u> <u>документа)</u>	<u>Статья 10</u> <u>(Условное обозначение</u> <u>документа)</u>
Ирак	E/1985/63	E/1981/41 E/1986/60
Италия	E/1982/41	-
Ямайка	E/1980/35 E/1989/6	E/1989/6
Япония	E/1985/63	E/1987/59
Иордания	E/1987/59	E/1987/59
Кения	E/1994/63	E/1994/63
Люксембург	E/1990/9	E/1990/9
Мадагаскар	E/1981/41 E/1985/63	E/1986/60
Мексика	E/1985/63 E/1994/5	E/1990/9 E/1994/5
Монголия	E/1978/27 E/1985/63	E/1981/41 E/1987/59
Марокко	E/1994/63	E/1994/63
Нидерланды	E/1989/6	E/1989/6
Нидерланды (Антильские о-ва)	E/1987/59	-
Новая Зеландия	E/1994/5	-
Никарагуа	E/1986/60	E/1994/5
Норвегия	E/1979/33 E/1985/63	E/1981/41 E/1988/6

<u>Страна</u>	<u>Статьи 6-9</u> <u>(Условное обозначение</u> <u>документа)</u>	<u>Статья 10</u> <u>(Условное обозначение</u> <u>документа)</u>
Панама	Е/1988/6 Е/1989/6 Е/1990/9 Е/1991/4 Е/1992/4	Е/1981/41 Е/1988/6 Е/1989/6 Е/1991/4
Перу	Е/1985/63	
Филиппины	Е/1978/27 Е/1985/63	
Польша	Е/1979/33 Е/1986/60	Е/1981/41 Е/1987/59 Е/1989/6
Румыния	Е/1979/33 Е/1985/63	Е/1981/41 Е/1988/6
Руанда	Е/1985/63 Е/1989/6	Е/1986/60
Сенегал	Е/1994/5	Е/1981/41
Испания	Е/1980/35 Е/1985/63	Е/1982/41 Е/1986/60
Суринам	Е/1995/5	Е/1995/5
Швеция	Е/1978/27 Е/1985/63	Е/1981/41 Е/1987/59
Сирийская Арабская Республика	Е/1980/35 Е/1990/9 Е/1992/4	Е/1981/41 Е/1990/9
Танзания	-	Е/1981/41
Тринидад и Тобаго	Е/1989/6	Е/1989/6

<u>Страна</u>	<u>Статьи 6-9</u> <u>(Условное обозначение</u> <u>документа)</u>	<u>Статья 10</u> <u>(Условное обозначение</u> <u>документа)</u>
Тунис	Е/1978/27	Е/1988/6 Е/1989/6
Украинская ССР	Е/1979/33 Е/1985/63	Е/1982/41 Е/1986/60
Соединенное Королевство	Е/1978/27 Е/1985/63	Е/1981/41 Е/1991/4 Е/1995/5
Соединенное Королевство (неметрополия)	Е/1979/33 Е/1985/63	Е/1982/41
Уругвай	Е/1994/5 Е/1994/63	Е/1994/63
СССР	Е/1979/33 Е/1985/63	Е/1981/41 Е/1987/59
Венесуэла	Е/1985/63	Е/1986/60
Вьетнам	Е/1994/5	-
Йемен	Е/1990/9 Е/1991/4	Е/1990/9 Е/1991/4
Югославия	Е/1983/40 Е/1985/63	Е/1983/40
Заир	Е/1988/6	Е/1988/6
Замбия	-	Е/1986/60

-----